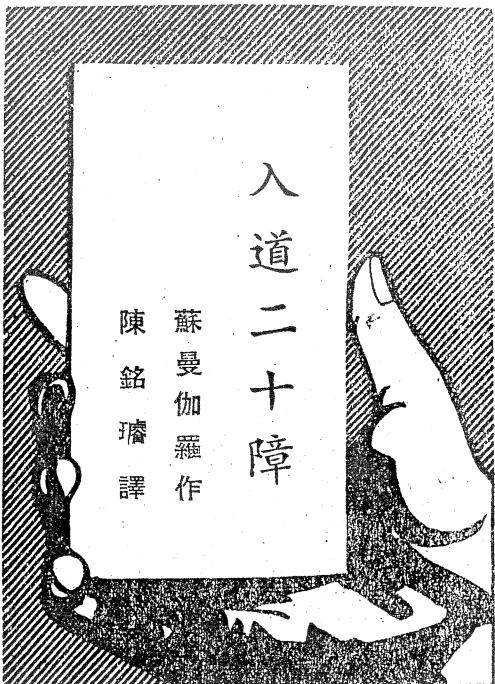


入道二十障

蘇曼伽羅作
陳銘璣譯



有時，在一個人的談吐中，可以看出他是好是壞，此外，還有一批不屬於上二類的，他們看起來，既不太好，亦不太壞，是介乎兩者之間的屬於中間型的人物。

在人類中，另有一些人，看起來是壞人，但並不能判定他是否真正的好，

讓我們來看看第一類的人，某人口頭上說得非常好聽和和善，從不在語言中用粗暴或刻薄的語句，如果在他的行為上和他的語言一致，我們可以肯定的說他是一個好人。

另有一批人，數目很多，我常常稱之為「溫湯人物」，賦予這稱呼的理由很明顯，因為碗中之湯，不會太熱，亦不會太冷，就是說這批人的組成份子，是那些既非太壞亦不太好的人，像碗中之湯似的，他們的行為，有如溫湯。

還有一批公認為壞的人，他們之壞，是因為他們的環境很壞所致。如果有好的環境，也容易使人向上。

在我們中有很多的人，當他們的處境美滿的時候，他們便是和善、沉靜、知禮、和慷慨，要是這些美滿的條件有所改變時，亦常常會使他們行動背道而馳。

當在豐衣足食的順境之下，行為端正，心地和平的人，我們不能便稱之為好人，這些人很可能是屬諸溫湯人物的一類。

但當我們看到許多人，他們正處於逆境之時，在無衣無食無住的悽慘

的好人。

心之所思，發為言行。今晚許多人來此受持八戒，莫非向上心的表現。

六祖惠能嘗示衆謂，入道途中，有二十障。如預知之，當易趨避。二十障如次：

第一、貧而好施難，在這句話的後面，隱藏着一項意義，這意義就是好施不一定解釋為對銀錢食物和為人服務的慷慨，應該解釋為從外表的態度和內在的心理上的大度，換句話說，應該要內外一致，一個窮人很容易變為常戚戚然，這種情形會使他與好施背道而馳。

第二、富人入道難。富裕和豐腴的享受，其為向佛途中的障礙，更較窮困為甚！富人享福，為衆所仰慕，然卒至趣入痛苦。中國的一個大歷史家曾說過，在歷史紀錄上，從未有過富裕能使人愉快的紀錄，這意義就是崇尚富貴，是一重孽障，對「富貴」正確的了解和應用，才不致成為向佛途中的障礙。

第三、犧牲自我以求覺道難。大多數人，莫不畏難趨易，貪求安適。實應捨逸勞，放棄舊的觀念，接受新的思想。這好像搬一套新傢具到一個房間裡去，必須先把裡面的舊傢具搬出來，使不正確的意念搬開後，正確的意念才有放置的地方。

第四、於現世見佛國難，在人死了之後進天堂抑或入地獄的想法，僅祇一半是正確的，天堂和地獄是沒有空間和時間限制的，今天晚上在這裡的衆人之中，可能有些是在地獄之中，而坐在其身旁的人，可能是在天堂之內，一念覺，即是進入天堂，一念貪私，則已踏上了入地獄之路，天堂和地獄，即在眼前。

第五、於繁擾中聞佛法難。無線電、電視的聲浪；電影，閑談研討致富之道，以及種種娛樂的方法，或者是一些政治、權力、地位和名譽方面的問題，這些都是以擾亂我們的心，使我們向佛求法，遭遇到了困難，每月有一次或者二次，在規定的時間內，來參加這講八戒的聚會，這對諸位，將是功德無量的事。

第六、反天性之所好，自淨其意難。有身即有欲，我們要吃，要飲，要舒適，喜華貴衣飾和種種娛樂。如果我們需要人世間至高的快樂，我們便需要就在現時現地進入佛國。

第七、無貪逐難。佛告訴我們，人世間任何事物，到頭來總是空，即使最堅固的金剛石，終將粉碎，失去體質，變為灰塵。如果我們趨於證知相，即見真常，佛說：「祇有真理，能歷劫而不變其質」。

第八、強者不用力逞難，佛說，權力愈大，要愈能自制。阿育王權傾當世而慈祥過人，萬世崇拜，於其在位期中，不見攻殺情事。

第九、受侮不怒難，佛說侮人者如仰面唾天，吐沫必將濺回吐者之面

一，佛的信徒，與好諍者共而不為其擾。法句云：「與傻子為伍，非為善事」。

第十、誘惑驟至而不爲所染難。假設突然遇見了一堆無人看守的財寶。我深知如把那些財寶偷走了，是永遠不會被人知道我這罪行的。不過，有一種大害處，就是良心會知道誰是賊，而且自食苦果，誘惑必須摒拒，這摒拒，將會增強我們的人格，亦好像青年人鍛練他的臂膀，會給他以強壯的肌肉一般。

第十一、精勤爲學難。把今天應做的事情，擱到明天做，是太容易了，要找一件事延擱的藉口，俯拾即是，何況有更多的輕鬆事情可做呢？如果所有佛門善信，常常以佛的法句爲念，這將會使他更愉快，使他到更安靜的世界中去。

第十二、不輕後學難，人常自以爲我比他們聰明得多，他僅僅是一個初出茅廬的新進，我對佛的道理的研究，比他有經驗得多，人類的天性，往往使學道較久的人，作如是想，我們必須摒絕這種想法，想方法來幫助初學道的人。

第十三、成功不驕難。「泡脹了的腦袋」，是我們一聽就明白的一句俗話，就是說任何成就，到頭來，還不是一場空，倘使我們是佛的真正信徒，那末即使我們已獲得了財富，名譽、權力、和世間榮譽、成就，我們必須保持謙虛。這裡是一個常常使我感到興趣的一個關於世界上有名的大富豪幫助擦鞋人的故事，近世富豪洛克菲勒（石油大王）先生熟識一個以擦鞋爲業的人，一天這擦鞋人因患重感冒感覺到非常疲倦，於是洛先生告訴他，叫他睡好，這個身爲世界巨富的洛先生，便坐下幫他擦亮了四十雙皮鞋，這就是在任何情況下不存驕矜的好例子，不久以前，我和這個富豪的哲嗣小洛先生，同機自雅加達到澳洲，我注意那富有的青年所穿的一條褲子，是十分陳舊，他並不是故意穿這舊褲子去沽名釣譽，而是在學他父親的家風。

第十四、得良友難，我認識很多人，但這許多人中，能有幾人足以爲我的良友呢？佛告訴我們說，最好作一次單獨的旅行，然後與那些不足爲友之人爲友，你就可知道與其與一夥僞友在一起，不如少交幾個真心的朋友。

第十五、信佛持戒難。我們莫不貪圖容易，要人去受持戒律，的確是樁難事，但佛告訴我們每一個人必須爲他自己這樣去做，尤有進者，開始去做時間，最好就是現在，不要等到明天或下一個星期。

第十六、不爲境牽難，但在自我管教，自我控制之下，這是一樁真正可以作爲示範的事實，即使在驚濤駭浪之中，我們能保持寧靜，能使我們與外來的感受，完全隔絕，雙耳拒聽嘈雜之聲，使我們完全不受外來的影響，但非遵守戒律，是不易到達這地步的。

第十七、應機施教難，沒有二人能完全相同，佛經常說方便的意思是一種善巧手段，用以契應不同性情的人，使其能各別發展，我們應該承認這種差別的存在，否則我們的教化，終將失敗。

第十八、心地寧靜難，第一我們必須先要決定我們需要的是什麼，使我們所需要的，就是世間那些誘人的事物，那末，我們便永不會知道心境寧靜真實的境界是如何，倘使我們堅決的爲靜心發願，那末我們即時即地便可看到天堂的一角，來參加說戒的聚會，是啓開靜心之門的最好方法，因爲任何事情，沒有開始，便永遠沒有成功。

第十九、不興教誡難，最好的方法，是記牢宗教，是無可諍辯的，使自己常屬於爭辯之外，身體力行。

第二十、擇法修行難。爲什麼我們之中如此多的人，從沒有找到一種好的方法，其真正的理由所在，就是因爲我們應用別人的方法，記住，我們中每一人，各有其不同的個性，必須各人自己尋找適合其個性的最好方法，俗語說得好，長人不能睡短床，修行之法，必須能適合各人的個性。

在散會之前，我最後要說的是：這許多次的宣講八戒的衆會，最好被稱爲「實踐的佛教」，太多的被稱爲佛教徒的人，祇是滿足於關於佛教的議論，或者發表些貌似尊敬的言論，實際上佛給予我們的，乃是要我們生

活上的一種生活範式，這不是些諍辯和議論，而是一種實踐，這無量數的來聽八戒的聽衆，顯示在檳城有許許多對佛教的躬行實踐者，要是這句話正確，可保證我們的宗教在這裡將永垂不朽，祝福諸位心境和平！

——本文於一九五七年七月講于檳城。

佛法爲太空時代所需要……竺摩

讀書與學佛……惟悟

吉祥如意的佛法……泉

西方與六祖……余無我

宗教面臨太空時代的考驗……伯祖

檀島佛教一盛會……妙圓

遮羅國的故事……蘇曼伽羅

實際的佛教……印

由時間說到修持……臺

現代往生兩居士記實……盧

憶靜修院……謝冰瑩

英文版、圖畫之頁、佛教新聞等……信明祥

號本附刊……臺中市十二年元月平和街零・九號本售有尚期一第卷七第

(寄即元四郵)

星加坡無盡燈雜誌徵稿啓

刊月雙盡無第卷二第期目

本刊宗旨，純爲宣揚佛陀教義，園地公開，歡迎自由祖國佛學作家踴躍賜稿，但爲減輕祖國作者郵費負擔起見，特請菩提樹編者朱斐居士代收文稿，來稿請賜寄臺中市和平街廿九號菩提樹社朱斐居士收轉無盡燈編輯室，不勝企禱之至！（重要文稿航郵飛轉）